



**Superintendent**  
**Christopher Downing, Ed.D.**

**Board of Education**

**Mark A. Lopez**

**Jackie Filbeck**

**Juan Gabriel Álvarez**

**Jose Paolo Magcalas, Ph.D.**

**Ryan A. Ruelas**

18 de noviembre de 2021

Estimadas familias de AESD,

La siguiente actualización se ofrece para mantenerlos informados sobre el Distrito de Escuelas Primarias de Anaheim:

### **Actualización de los datos semanales de COVID-19 para Anaheim**

Nuestro distrito continúa priorizando la salud y la seguridad de los participantes como nuestra principal prioridad. Aunque California ya no informa de los datos dentro del sistema de colores por niveles, la ciudad de Anaheim actualiza sus datos cada semana. Se registraron 199 nuevos casos a través de los siete códigos postales de Anaheim en los siete días transcurridos hasta el 16 de noviembre, una disminución en comparación con los 247 de la semana anterior.

Si su niño/a tiene síntomas de COVID-19, por favor manténgalo en casa y póngase en contacto con el proveedor de atención médica de su niño/a. Por favor comuníquese con la escuela para reportar la ausencia. Una ausencia relacionada con COVID-19 es justificada. Si alguien en su hogar resultó positivo para COVID-19 y está bajo cuarentena o confinamiento actualmente, su niño/a debe seguir las directrices de la Agencia del Cuidado de Salud del Condado de Orange (OCHCA) sobre cuánto tiempo debe permanecer en casa y cuándo debe regresar a la escuela.

### **Reunión del ayuntamiento para hablar de las vacunas**

La semana pasada hubo una Reunión del Ayuntamiento para hablar de las vacunas con la Dra. Kate Williamson-pediatra de CHOC. Hemos incluido el siguiente [enlace](#) para ver el evento informativo grabado.

Como recordatorio, aunque los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades (CDC) aprobaron el 2 de noviembre la recomendación de que los niños de 5 a 11 años se vacunen contra COVID-19, **actualmente no existe una orden estatal que obligue a vacunar a su niño/a.**

### **Próximas clínicas de vacunación contra COVID-19**

Para aquellas familias interesadas en acceder a las vacunas gratuitas contra COVID-19 para sus estudiantes o familiares, las farmacias de Albertsons/Pavilions organizaron clínicas de vacunación. Las clínicas de vacunación se llevarán a cabo el sábado 4 de diciembre en las escuelas primarias John Marshall, Key y Orange Grove de 8:00 a. m. a 12:00 p. m. para la vacuna de

1001 S. East Street  
Anaheim, CA 92805-5749  
Phone: 714-517-7500

Fax: 714-517-8538  
[www.aesd.org](http://www.aesd.org)

refuerzo para adultos y para la segunda dosis para niños de 5-11 años de edad. Los padres necesitarán el acta de nacimiento para comprobar la edad de su hijo/a. Si se está registrando para la vacuna de refuerzo por favor traiga su tarjeta de vacunación como comprobante para los padres. Haga clic [aquí](#) para registrarse y hacer una cita.

### **Programa de aprendizaje ampliado**

Nuestras escuelas empezaron a promover un Programa de Aprendizaje Ampliado para nuestros estudiantes. Esto permite que los estudiantes tengan acceso a programas escolares hasta 9 horas al día! El programa ayuda a los estudiantes a llegar temprano o quedarse después de la escuela. Las escuelas están empezando a identificar los niveles de grado y salones, ya que el personal es una prioridad para garantizar la seguridad de todos los estudiantes. Seguiremos ampliando nuestro programa y compartiendo las actualizaciones a lo largo del año escolar. Para más información por favor de contactar a su escuela!

### **Descanso de Acción de Gracias**

Nuestros estudiantes estarán de vacaciones la semana del 22 al 26 de noviembre para celebrar el Día de Acción de Gracias. Las clases se reanudan el lunes 29 de noviembre. Las tradiciones festivas son importantes para las familias y los niños.

Hay varias maneras de disfrutar de los días festivos y proteger su salud. Dado que muchas generaciones acostumbran a reunirse para celebrar las fiestas, la mejor manera de minimizar el riesgo de COVID-19 y mantener a su familia y amigos más seguros es vacunarse si es elegible y usar cubrebocas bien ajustados sobre la nariz y la boca si está en lugares públicos interiores si no está completamente vacunado. Si se reúne con un grupo de personas de varios hogares y potencialmente de diferentes partes del país, podría considerar la posibilidad de tomar precauciones adicionales (por ejemplo, evitar los espacios interiores concurridos antes de viajar, realizar una prueba) antes de la reunión para reducir aún más el riesgo.

En estas fechas le deseamos a usted y a sus seres queridos una convivencia llena de salud y felicidad.

Atentamente,  
Dr. Christopher Downing  
Superintendente